



**Tesoro**

## Tesoro:

La creación de un tesoro implica la categorización de la información siguiendo un "enfoque" de nuestro proyecto que debemos definir antes de comenzar.

El enfoque del tesoro será la "mirada" con la que indexaremos el material y por tanto definirá como entendemos, catalogamos y dirigimos los contenidos de nuestro proyecto.

En Dédalo podemos crear más de un listado jerárquico, esta acción sólo la puede realizar el administrador (nivel 9) desde la sección "Jerarquías", por tanto si necesitamos crear una nueva jerarquía deberemos tener o contactar con la persona que tiene privilegios de nivel 9.

Por defecto Dédalo crea dos listado jerárquicos, el primer es una jerarquía denominada "tesoro general" de tipo "tesoro" y la segunda es un índice de topónimos del país que hemos seleccionado en la instalación.

La denominación "tesoro" como la del primer término "tesoro general" son creadas por la necesidad de crear la jerarquía y pueden (o deben) ser cambiadas de acuerdo con nuestras necesidades.

Ejemplo: Cambiar el "tipo" de jerarquía por "Antropológico" y el primer término por "Ciclo vital"

La definición de Toponimia es una unidad en si misma y no se debe cambiar, ya que los listados de topónimos son jerarquías completas y hasta cierto punto cerradas, por tanto sólo cambiará para ampliar términos o corregir errores .

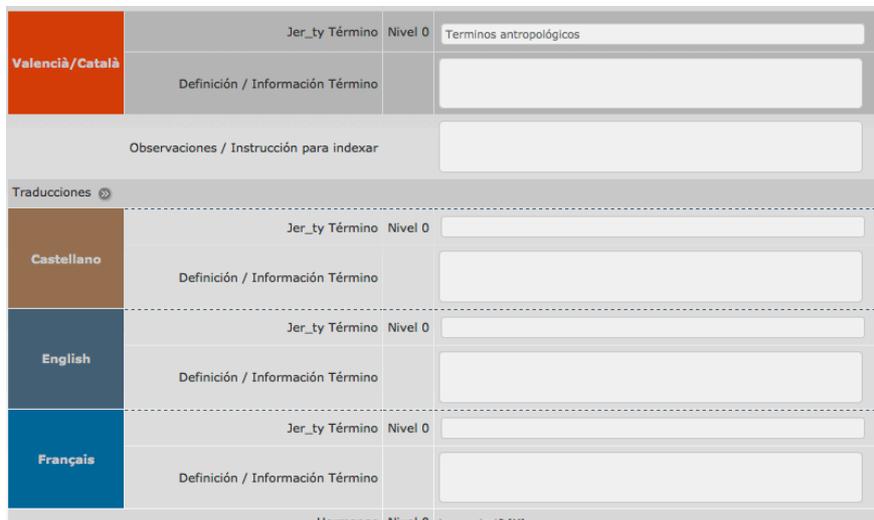


## Uso de diversas traducciones e idiomas de los términos dentro de Dédalo

Dédalo es un sistema multi-lenguaje y uno de los aspectos que se han de definir en el momento de la instalación, son los idiomas que utilizará el sistema para las traducciones del tesoro.

El sistema reconoce un lenguaje como principal y tres secundarios que son dependientes del principal. Esta definición corresponde al administrador.

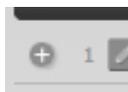
Aunque se defina una lengua como idioma principal, el tesoro de Dédalo no es dependiente del termino, lengua o sintaxis utilizada y en cualquier momento se puede añadir una traducción y hacer correcciones ortográficas de los términos introducidos sin necesidad de volver a re-indexar la información.



## Creación de un término general

El primer término de un tesoro es el nombre que se le ha dado en la sección “Jerarquía” este nombre puede mantenerse o cambiarse, si mantenemos el nombre los términos generales serán dependientes de este primer término (que indica el nombre de la jerarquía) si decidimos que ese primer término sea un término general, cambiaremos el nombre para que se adapte a nuestras necesidades

Pulsar sobre el signo [+]

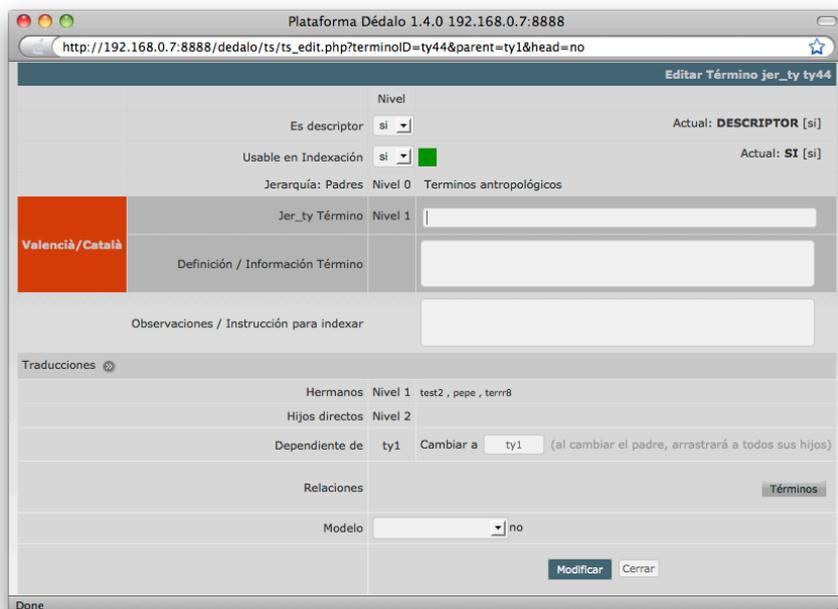


Aparecerá, en una nueva ventana del navegador, la pantalla para introducir el término general.

Para la creación del término es necesario e imprescindible, que se introduzca algún carácter en el campo de texto “Término” del primer idioma, la definición o el resto de idiomas no son imprescindibles.

Los términos generales NO pueden ser no-descriptores, ya que los términos no-descriptores siempre son dependientes de un término descriptor

Es descriptor



Plataforma Dédalos 1.4.0 192.168.0.7:8888  
http://192.168.0.7:8888/dedalo/ts\_edit.php?terminoID=ty44&parent=ty1&head=no

Editar Término jer\_ty ty44

Nivel  
Es descriptor  Actual: DESCRIPTOR [si]  
Usable en Indexación  Actual: SI [si]

Jerarquía: Padres Nivel 0 Terminos antropológicos

Jer\_ty Término Nivel 1

Definición / Información Término

Observaciones / Instrucción para indexar

Traducciones

Hermanos Nivel 1 test2 , pepe , terr8

Hijos directos Nivel 2

Dependiente de ty1 Cambiar a  (al cambiar el padre, arrastrará a todos sus hijos)

Relaciones  Términos

Modelo

Modificar Cerrar

Asigne el “modelo del término”, este paso no es requerido pero si que es recomendable. Si tiene dudas sobre el modelo, consulte “Modelo”

Modelo

Una vez introducido los datos pulsaremos el botón de [Modificar] y habremos creado el término.

Modificar Cerrar

## Creación de un término específico descriptor

Los términos específicos descriptores son dependientes o de un término general o de otro término específico descriptor.

Para añadir un término específico descriptor pulse sobre el botón [+] del término padre (general o específico), esto creará un vínculo entre el término padre y el término específico

Aparecerá, en una nueva pestaña del navegador, la pantalla para introducir el término específico.

Para la creación del término es necesario e imprescindible, que se introduzca algún carácter en el campo de texto “Término” del primer idioma, la definición o el resto de idiomas no son imprescindibles.

El campo “es descriptor” ha de ser igual a “Si”.

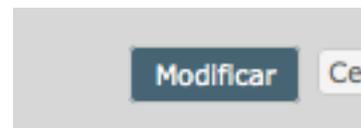
Es descriptor

Asigne, si el término lo requiere, su “modelo”.

Modelo



Una vez introducido los datos pulsaremos el botón de [Modificar] y habremos creado el término específico.



### Creación de un término específico no-descriptor

Los términos específicos no-descriptores son dependientes o de un término general descriptor o de otro término específico descriptor, nunca pueden ser creados como términos generales o dependientes de otro término específico no-descriptor.

Para añadir un término específico no-descriptor pulse sobre el botón [+] del término padre (general o específico descriptor), esto creará un vínculo entre el término padre y el término específico no-descriptor.



Aparecerá, en una nueva pestaña del navegador, la pantalla para introducir el término específico no-descriptor. Para la creación del término es necesario e imprescindible, que se introduzca algún carácter en el campo de texto "Término" del primer idioma, la definición o el resto de idiomas no son imprescindibles.

El campo "es descriptor" ha de ser igual a "No".



Una vez introducido los datos pulsaremos el botón de [Modificar] y habremos creado el término específico no-descriptor.

Los términos específicos no-descriptores no puede tener términos "hijos" y no forman parte de la estructura jerárquica ya que sólo son sinónimos del término descriptor.

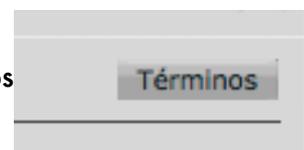
Para poder visualizar un término no descriptor pulse en el icono [ND] del término padre que contiene el no-descriptor. Los términos no-descriptores se identifican por un color más apagado y el texto aparece en cursiva.



### Creación de una relación entre términos

Las relaciones entre términos descriptores ya sean generales o específicos se realizan dentro de la pantalla de edición del término.

Una vez hemos entrado en la pantalla de edición del término que queremos relacionar pulsaremos en el botón [Términos].



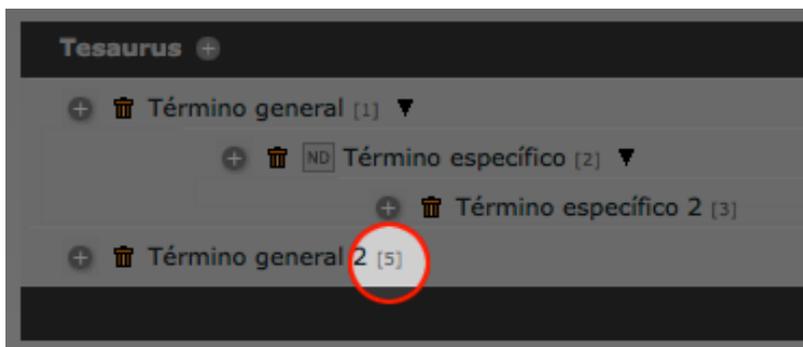
Al pulsar el botón nos abrirá una nueva pantalla donde podremos ver y seleccionarla en toda la jerarquía del tesoro, tocando el/los término/s con los que queramos hacer la relación está quedará realizada.



## Asociar/mover un jerarquía ya creada desde un un término a otro

Dédalo permite mover términos desde un descriptor a otro descriptor, al mover un descriptor moveremos toda la jerarquía dependiente de él al nuevo sitio.

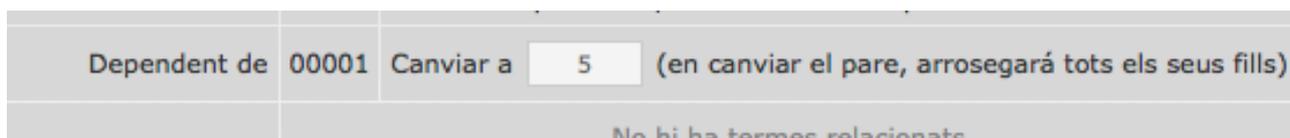
Para mover un término, tenemos que saber primero donde será su nueva ubicación, en este caso queremos mover la estructura desde el "término general" al "término general 2". Para realizar esta acción hay que apuntar el número del término destino, en este caso el nº5.



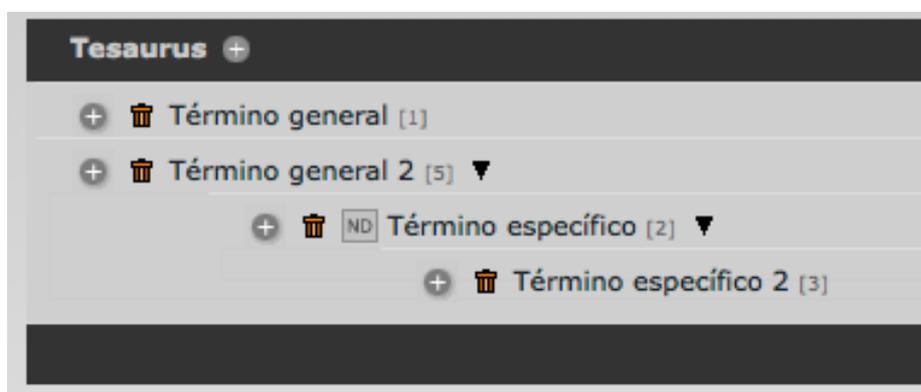
Dentro de la ventana de edición del termino que queremos mover, introduciremos el número del término destino en la casilla "Canviar a".



En este caso el número 5.



Una vez validado el cambio, este quedara realizado.



## Borrado de términos

Dédalo es un sistema de edición de contenidos NO destructivo, por esta razón el borrado de términos dentro del sistema se realiza sólo:

1 Cuando el término a borrar no tiene ningún término dependiente de él.

2 Cuando el término a borrar no se ha utilizado en ninguna indexación.

Si el término a borrar tiene término/s dependiente/s de él o está describiendo una indexación, Dédalo mostrará un mensaje de error y no borrará el término.

Para borrar un término en estas condiciones, borre/mueva primero los términos dependientes y borre el término de las indexaciones en las que aparezca.

## Listado jerárquico de términos descriptores

Los términos del listado jerárquico muestran gráficamente la estructura que se ha va configurando conforme el sistema es usado. Unido a los términos hay iconos que según la información que contiene el descriptor, tendrá unos u otros iconos asociados.

Por ejemplo si el termino ha sido utilizado en la indexación de una entrevista en la que el vídeo es visible en el término aparece un icono [U:2(1)] que no sólo marca que ha sido utilizado y cuantas veces sino que accede a la información que contiene el descriptor.

### Editar

Este icono permite la edición del término, pulsándolo, Dédalo abre la ventana de edición del término donde podemos indicar si es descriptor, si es usable en la indexación, su definición, las traducciones a otros idiomas, las relaciones con otros términos y el modelo.

### No descriptores

[ND] Este icono aparece cuando el término contiene sinonimos NO DESCRIPTORES, estos sinonimos son hijos el término descriptor, pero como su propio nombre indica no describen directamente el tema. Pulsando sobre el icono aparece el listado de los NO Descriptores. Estos términos se visualizan en Itálicas y con un color diferente que los términos descriptores.

### Definición

[I] Este icono aparece cuando el término tiene una definición o "información" asociada, las definiciones de los términos son una redacción que trata de exponer de manera unívoca y con precisión la comprensión del término. Pulsando sobre el icono aparece la definición del término.

### Usado en indexaciones x (x)

[U x(x)] Este icono aparece cuando un término descriptor ha sido usado x veces en la indexación, la numeración indica lo siguiente, el primer dígito es la suma de las veces que se ha usado el término, el segundo dígito, entre paréntesis, (x) indica el número de captaciones en las que se ha usado el término ej: [U 8 (7)] indica que se han usado 8 veces el término en 7 captaciones, por tanto en una de ellas el término se ha usado 2 veces. Pulsando sobre este icono Dédalo mostrará los fragmentos donde se ha utilizado el término agrupados por captaciones.



	<b>Mora Carbonell-2</b>	<b>Alcoy/Alcoi</b>	<b>Proyecte Demo 1</b>			
	Nº Reel	Index	Fragment	Video	Audio	Descriptor
	2	002				vida quotidiana
	<b>Mora Carbonell-1</b>	<b>Cartagena</b>	<b>Proyecte Demo 1</b>			
	Nº Reel	Index	Fragment	Video	Audio	Descriptor
	1	001				vida quotidiana

Dentro de la sección [U x(x)] podemos visualizar la cantidad de veces que se ha utilizado el término en la indexación, al desplegar el contenido nos aparecen tres iconos en cada utilización del término:

#### **Editar fragmento**

Este icono nos lleva a la ventana de edición de la indexación y en concreto al fragmento seleccionado.

#### **Ver texto/video**

Este icono nos visualiza el contenido audiovisual del fragmento seleccionado, Dédalo cortará "on-line" la entrevista y mostrará sólo el fragmento seleccionado. Además Dédalo mostrara remarcado el fragmento textual de la transcripción.

#### **Ver texto/audio**

Este icono nos visualiza sólo el contenido sonoro del fragmento seleccionado, Dédalo cortará "on-line" la entrevista y mostrará sólo el fragmento seleccionado. Además Dédalo mostrara remarcado el fragmento textual de la transcripción.

#### **Términos relacionados**

[TR] Este icono aparece cuando un término tiene una relación con otro término, las relaciones permiten que un tesoro no sea monolítico, o acotado en si mismo, permitiendo la fluidez entre distintas partes del tesoro, además los [TR] permiten las relaciones de diferentes jerarquías. Pulsando en este icono Dédalo mostrará los términos que están relacionados, si pulsa sobre el icono  Dédalo le indicará donde se encuentra dentro de la jerarquía.

#### **Modelo**

[M] Este icono aparece cuando un término tiene asociada Meta-información sobre el término, pulsando el icono aparece los Meta-datos asociados. El modelo se vincula en la pantalla de edición de los términos y hace referencia a su "tipología"

Todas estas características e iconos son automáticas y no hace falta intervención por parte del personal que trabaje dentro del sistema, los iconos se activan y desactivan automáticamente según trabajamos dentro del tesoro o de las jerarquías.



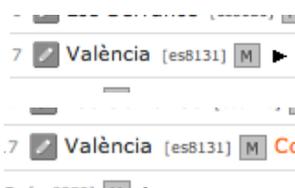
## Listado jerárquico de términos del modelo:

Cada listado jerárquico dispone de un "modelo" asociado, este modelo contiene meta-información sobre el listado jerárquico (meta-datos), el modelo es una jerarquía en si misma, y se gestiona de la misma manera que las jerarquías de descriptores (términos generales, sinónimos, relaciones entre términos...).

La diferencia estriba en que en esta jerarquía describimos las tipologías de los términos de la jerarquía principal. ¿Confuso?, en otras palabras. El modelo es la tipología del descriptor, nos dice que "tipo" de termino es.

Los términos de un modelo NO pueden usarse como descriptores en la indexación y se pueden asignar sólo a la jerarquía a la cual describen.

Si un término tiene asociado un modelo mostrará el icono [M], este "Modelo" contiene "Meta-información" sobre los términos del tipo, es un "Pais", es un "nombre propio", los modelos de meta-información se crean en la sección Jerarquías pero se gestionan en la sección tesoro.



Ejemplo: el término València (topónimo) puede hacer referencia a:  
Provincia, comarca o municipio

Al pulsar sobre el icono [M] nos muestra que este término se refiere a la comarca no al municipio o a la provincia.

